

ГОЛОС УКРАЇНИ

Газета Верховної Ради України



№ 102 (852) ♦ Четвер, 2 червня 1994 року ♦ Ціна договірна

У Президії Верховної Ради України

31 травня під головуванням О.О.Мороза відбулося засідання Президії Верховної Ради України, на якому розглянуто питання про хід формування робочих органів новообразованого парламенту.

Заслухано інформацію голів постійних комісій щодо складу комісій. Наголошувалося на необхідності введення до складу комісій представників усіх груп і фракцій, а тим, щоб забезпечити рівновагу політичних сил, максимальне залучення до роботи депутатів-фахівців, які б підняли діловий рівень і закономірності, і контрольної діяльності цих важливих структурних парламентських формувань.

З розглянутих питань Президія Верховної Ради України прийняла постанову, в тому числі про заступників голів і секретарів постійних комісій Верховної Ради та про секретаріати комісій.

На засіданні Президії розглянуто також ряд інших питань організації роботи Верховної Ради України.

Голова Верховної Ради України Олександр Мороз у підсумковому слові викинув своє бачення принципів діяльності Президії Верховної Ради, постійних комісій, окреслив кошти питань, що вимагають термінового розгляду і вирішення Верховною Радою.

Прес-центр Верховної Ради
України — Укрінформ.

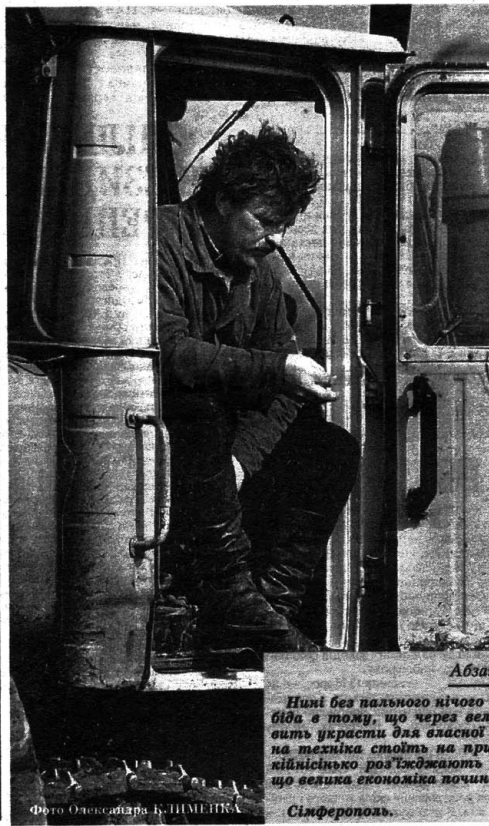


Фото Олександра Б.ТИМЕНКА

Абзац з листа

Нині без пального нічого в полі зробити неможливо. Але біда в тому, що через велику нестачу його кожен поришувати утримати для власної машини. І дуже часто когось на техніку стоїть на прикол, зате «приватники» спокійнісінько роз'їжджають у своїх справах. Не забуваймо, що велика економіка починається з малого.

Петро МОЛОКОВЧЕНКО.

Сімферополь.

ЯКЩО НЕ ВРОЖАЙ ЗЕРНОВИХ, ТО ВРОЖАЙ КУПОНІВ ГАРАНТОВАНИЙ

1. Нумо, хлопці, закурим перед стартом...

Вже западо у свідомості чим щедріші жнива, тим більші втрати врожаю. Цього року зернові досягнуть на 13,8 мільйона гектарів, ранні — на 11,3, олійні культури — на 1,6 мільйона гектарів. Валовий збір зерна очікується 42,5 мільйона тонн, що на 2 з гаком мільйона тонн менше від торішнього. До того ж нинішні жнива мають дві суттєві особливості. На 4,7 мільйона гектарів розширено посівні площі: через перебіс озимих посіями ярий ячмін. А зміна структури посівів потребує максимального залучення до роботи збиральної техніки, бо жнива доцільно провести за 10-12 днів, розпочавши їх мінімум на тиждень-півтора раніше ніж торік.

Міністр сільського господарства і продовольства України Юрій Карасик поінформував Кабінет міністрів, Міністерство економіки і Міністерство фінансів, що коли не вжити негайних, радикальних заходів щодо розв'язання платіжної кризи, матеріально-технічна база товаровиробників і хлібозаготівельних організацій знову не дозволить позбутися істотних втрат. Так само, як виконати держане замовлення зі збирання зерна державні і заклади продовольчих продуктів до системи держрезерву. І на це є серйозні підстави. (Закінчення на 4-й стор.)

Продиктовано в номер

Знайомство для подальшої співпраці

Минулою віторка Голова Верховної Ради України О.Мороз прийняв Надзвичайного і Повноважного Посла Сполучених Штатів Америки в Україні У.Міллера на його прохання. Голова українського парламенту поінформував дипломата про сучасне політичне та соціально-економічне становище в нашій державі, зокрема про конфліктну ситуацію в Криму. О.Мороз наголосив, що кримське питання розв'язуватимуть тільки конституційними методами. Він розповів також про роботу нового парламенту, розстановку політичних сил у ньому. Голова ВР України підтвердив незміненість курсу нашої держави на економічні реформи, повідомив про розроблення програми стабілізації економічної ситуації в країні. У.Міллер заявив про готовність США до подальшої співпраці з Україною на засадах рівноправності.

Узгодили, але з цифрами не поспішають

Країні «сімки» досягли згоди щодо надання Україні фінансової допомоги для будівництва нових АЕС, які забезпечать нашу країну додатковою електроенергією й дадуть змогу закрити ЧАЕС. Про це повідомила японська газета «Токіо сімбун». Конкретна програма, допомогу Києву має бути оприлюднена цього місяця в

Неаполі на нараді лідерів семи найбільш індустріально розвинувих країн.

Тим часом безрезультатно завершилася в Києві робота зустрічі представників країн «сімки» з урядовою делегацією України. Як заявив кореспондентом віцепрем'єр-міністр В.Шмаров, міжнародні експерти досі не назвали хоча б приблизної цифри допомоги для будівництва нових атомних блоків з тим, щоб компенсувати зупинку ЧАЕС. За підрахунками української сторони, сума, потрібна для проведення комплексу значних робіт, обчислюється мільярдами доларів. Переговори буде продовжено, повідомив В.Шмаров. При цьому делегація України заявила: «Хочете прискорити розв'язання проблеми — допомагайте».

«Бласко»: страйк за рубежем

Двогодичний попереджувальний страйк провели в іспанському порту Сант-Андрес члени екіпажу турбохода «Федеріо Шалалія». На причал екіпажі, залишивши робочі місця, 170 чоловік. Моряки вимагають від керівництва ЧМІП — «Бласко» виплати екіпажів зарплати, яку вони не одержують вже кілька місяців. Страйковий комітет попередив, що в разі невиконання його вимог у наступному на шляху примування судна порту Ла Валетта страйк буде повторено на тривалий строк. Численням пасажиром судна, серед яких немало іноземців, це, аумаємо, не сподобається. Та іншого виходу з ситуації моряки не бачать, адже досі на їхні прохання ніхто не реагував.

«Прощання слов'янки» у Латвії

Останні три кораблі російського Балтійського флоту виведено вчора з Латвії. Командувач флоту В.Егоров, посол РФ О.Раннін та прем'єр-міністр Латвії В.Біркавс взяли участь в урочистій церемонії, яка відбулася в портовому місті Лієпая. Перед цим, минулої суботи, морську базу залишили підводні човни та крейсер «Адмірал Зосуля».

Кандидат у Президенти спатиме спокійно

У діях Голови Ради Міністрів В.Кебича, який підписав договір про об'єднання грошових систем Росії та Білорусі, нема скадаю злочину. Такого висновку дійшла прокуратура Білорусі. Справа їх розглядалася на вимогу опозиційних урядових політичних партій республіки.

Про замах на народного депутата

Ми вже повідомляли про збройний напад на народного депутата України, голову правління концерну «Укротрестсервіс» Володимира Бортика. З малокаліберної зброї він був важко поранений у голову і плече біля свого будинку у Вінноградному провулку. Після надання першої медичної допомоги в одній з лікарень Києва Володимира Бортика санітарним літаком відправили на операцію до однієї з нейрохірургічних лікарень Австрії. (Закінчення на 4-й стор.)

ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про обрання голів постійних комісій Верховної Ради України

Верховна Рада України постановляє:
Обрати головами постійних комісій Верховної Ради України таких народних депутатів:

Головою Комісії з питань правової політики і судово-правової реформи — **СТРЕТОВИЧА Володимира** Михайловича, народного депутата від Немірівського виборчого округу, Вінницька область;

Головою Комісії з питань державного будівництва, діяльності Рад і самоврядування — **СТЕПЕНКА Олександра** Михайловича, народного депутата від Сватківського виборчого округу, Луганська область;

Головою Комісії з питань соціальної політики та праці — **БУЗДУГАН Юрія** Олександровича, народного депутата від Новоселицького виборчого округу, Чернівецька область;

Головою Комісії з питань охорони здоров'я, материнства і дитинства — **СПІЖЕНКА Юрія** Прокоповича, народного депутата від Олександрівського виборчого округу, Житомирська область;

Головою Комісії з питань молоді, спорту і туризму — **ЯКОВЕНКА Олександра** Ми-

колайовича, народного депутата від Сніківського виборчого округу, Донецька область;

Головою Комісії з питань науки та народної освіти — **СТОРИЖКА Володимира** Юхимовича, народного депутата від Шосткинського виборчого округу, Сумська область;

Головою Комісії з питань культури і духовності — **КОСІБА Михайла** Васильовича, народного депутата від Пустомитівського виборчого округу, Львівська область;

Головою Комісії з питань економічної політики та управління народним господарством — **ТАРАНОВА Олега** Васильовича, народного депутата від Комсомольського виборчого округу, Харківська область;

Головою Комісії з питань бюджету — **ШЕВЧЕНКО Володимира** Петровича, народного депутата від Бузьнольського виборчого округу, Донецька область;

Головою Комісії з питань фінансів і банківської діяльності — **СУСЛАОВА Віктора** Івановича, народного депутата від Алієвського виборчого округу, Харківська область;

Головою Комісії з питань базових галузей та соціально-економічного розвитку

регіонів — **ЧЕРЕПА Валерія** Івановича, народного депутата від Білопільського виборчого округу, Сумська область;

Головою Комісії з питань паливно-енергетичного комплексу, транспорту і зв'язку — **КОЖУШКА Олександра** Михайловича, народного депутата від Ясинуватського виборчого округу, Донецька область;

Головою Комісії з питань агропромислового комплексу, земельних ресурсів та соціального розвитку села — **АЛІНІЧЕНКО Анатолія** Степановича, народного депутата від Миронівського виборчого округу, Київська область;

Головою Комісії у закордонних справах і зв'язках з СНД — **ОЛІНІЧКА Бориса** Ілліча, народного депутата від Запорізького виборчого округу, Запорізька область;

Головою Комісії з питань Чорнобильської катастрофи — **ЩЕНКА Володимира** Михайловича, народного депутата від Коростеньського виборчого округу, Житомирська область;

Головою Комісії з питань ядерної політики та ядерної безпеки — **ПАВЛОВ СЬОГО Михайла** Антоновича, народного депутата від Центрального виборчого округу, Хмельницька область;

Головою Комісії з питань законності і правопорядку — **БОРОДІЧКА Леоніда** Васильовича, народного депутата від Терні-

ського виборчого округу, Дніпропетровська область;

Головою Комісії з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією — **ОМЕЛЬЧЕНКА Григорія** Омельяновича, народного депутата від Кременчуцького виборчого округу, Полтавська область;

Головою Комісії з питань оборони і державної безпеки — **МУХІНА Володимира** Васильовича, народного депутата від Київського виборчого округу, Харківська область;

Головою Комісії з питань Регламенту, депутатської етики та забезпечення діяльності депутатів — **ШЕЙКА Петра** Володимировича, народного депутата від Бобровицького виборчого округу, Чернівецька область;

Головою Комісії законодавчого забезпечення свободи слова та засобів масової інформації — **ПОНЕДІЛКА Віктора** Івановича, народного депутата від Ораджинівського виборчого округу, Запорізька область;

Головою Комісії з питань прав людини, національних меншин і національної діяльності — **БУТКЕВИЧА Володимира** Григоровича, народного депутата від Погоребинського виборчого округу, Вінницька область.

Голова Верховної Ради України **О.МОРОЗ**, м.Київ, 31 травня 1994 року.

На сесії Верховної Ради України

Як повідомлялося, Верховна Рада утворила 23 постійні комісії з питань правової політики і судово-правової реформи; з питань державного будівництва, діяльності Рад і самоврядування; з питань соціальної політики та праці; з питань охорони здоров'я, материнства і дитинства; з питань молоді, спорту і туризму; з питань науки та народної освіти; з питань культури і духовності; з питань економічної політики та управління народним господарством; з питань бюджету; з питань фінансів і банківської діяльності; з питань базових галузей та соціально-економічного розвитку регіонів; з питань паливно-енергетичного комплексу, транспорту і зв'язку; з питань агропромислового комплексу, земельних ресурсів та соціального розвитку села; у закордонних справах і зв'язках з СНД; з питань екологічної політики; з питань Чорнобильської катастрофи; з питань ядерної політики та ядерної безпеки; з питань законності і правопорядку; з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією; з питань оборони і державної безпеки; з питань Регламенту, депутатської етики та забезпечення діяль-

ності депутатів; законодавчого забезпечення свободи слова та засобів масової інформації; з питань прав людини, національних меншин і міжнародних відносин.

На ранковому пленарному засіданні 31 травня народні депутати розглянули питання щодо голів цих комісій і після його обговорення прийняли відповідну постанову (публікується в пресі). Обрано 23 голів постійних комісій. Юрій Костенко, який пропонується на посаду голови Комісії з питань екологічної політики, свою кандидатуру перед голосуванням зняв.

Народні депутати також розглянули і прийняли в першому читанні проект Регламенту Верховної Ради, про основні положення якого доповіли один із авторів цього важливого документа депутат Владислав Носов.

З короткою промовою щодо поточних перспективних завдань парламенту виступив Голова Верховної Ради Олександр Мороз.

Сесія продовжує роботу.

Прес-центр Верховної Ради України — УкрІнформ.

ЗА РОБОТУ, ТОВАРИШІ!

Денне засідання 31 травня

Як уже повідомлялося, Верховна Рада проголосувала за список кандидатів на посади голів постійних комісій. На ньому зішліся 180 народних депутатів. Парламент також проголосував за редакційні зміни назви двох комісій — Комісії з питань правової політики і судово-правової реформи та Комісії з питань державного будівництва, діяльності Рад і самоврядування.

Потім Голова Верховної Ради Олександр Мороз, виступаючи з трибуни парламенту, підкреслив, що вдалося зробити крок до принципово ішої, демократичнішої структуризації Верховної Ради у урядування фактичної багатопартійності у політичній сфері суспільства, висловив надію, що депутатам ніколи буде займатися політичними чарами. Олександр Мороз висловив також припущення, що в сесійному залі немає жодного депутата, якому повністю подобається б склад Президії і це, — зазначив він, — добре, бо є високі потенціали, і шлях до вдосконалення робочих органів Верховної Ради не закритий. Щодо роботи над Регламентом, то Олександр Олександрович висловився за необхідність ретельно опрацювати його проект у комісіях, затвердити приблизно через місяць і «більше ніколи не вдатися до прогрішних для всіх праймів політичного бою».

Подальшу роботу Верховної Ради України П. Голова визначив у п'яти основних напрямках. Передусім, це налагодження продуктивної діяльності постійних комісій із залученням фахівців-недепутатів. Тиждень відводиться на планування — невідкладних, довгострокових та перспективних завдань. Організацію і контроль над цією роботою буде покладено на одного із заступників Голови.

Наступного вікторія всі депутати вже мають одержати документи щодо невідкладних завдань у вигляді доповідень до вже визначених питань, що розглядатимуться. Реалізація таких невідкладних завдань має «розблокувати виробництво», створивши підприємствам нормальні умови господарювання через податки, кредити, інвестиції, валютне регулювання. Треба захистити населення від подальшого зростання цін, загрози масової безробіття, падіння заробітної плати, недоступності то-

варів, транспортних послуг, літнього відпочинку». Ці проблеми розв'язуватимуться в комплексі і «тоді ми зможемо виконати й інші вимоги виборців, провідекують нас трудові заповідники». Олександр Мороз підтвердив курс на масову участь населення в приватизації, а також забезпечення за соціально низькими ринковими цінами на шкільні та вузівські підручники, харчування дітей у дитячих садках, таборів відпочинку, санаторіїв, шкіл. Ішлося і про те, що державка має взяти на себе витрати на покращення померлих.

Поставлено завдання ці та ряд інших заходів соціального захисту населення за цілого року.

— Ми підемо на ці кроки, — зазначив О.Мороз, — не задля популярності, не лаяючи чотирьох за лаятку, а спрямовуючи реформи на соціальні орієнтири, зробиши їх невідоротними, всеохоплюючими а інтересах народу України.

Далі Голова Верховної Ради повідомив, що мав розмову з виконуючим обов'язки прем'єр-міністра, який готує поїти на розгляд ВР напрацьовані раніше пропозиції щодо засад державного регулювання економічного і соціального розвитку України. Конститується також, що неможливо зволікати з обраним новим прем'єром, з формою уряду, не слід пов'язувати це з вибором Президента.

Промовцю, особливо наголосив на необхідності посилення контрольних функцій робочих органів Верховної Ради на рівні постійних комісій. Координація й аналіз дії роботи та кож покладатися на одного із заступників Голови. Як завдання першочергове в цьому плані визначено розгляд питання про те, як виконувати затверджену Верховною Радою програму приватизації.

На завершення Олександр Мороз закликав депутатів до дружньої і плідної роботи.

Такою вона в принципі й була до кінця денного засідання, коли розглядалися напрацьовані раніше проект Регламенту ВР, який представляв народний депутат Владислав Носов. Проект ухвалено у першому читанні.

Вечірнього пленарного засідання не було. Депутати працювали як у ційно створених постійних комісіях.

Вікторія СВІТЛАНОВА.

СПІЛЬНЕ КОМУНІКЕ
ПРЕЗИДЕНТІВ УКРАЇНИ
І ТУРЕЦЬКОЇ РЕСПУБЛІКИ

На запрошення Президента України Його Високочайності пан Леонід Кравчук Президент Турецької Республіки Його Високочайності пан Сулейман Демірель, з супроводом Міністра закордонних справ Його Високочайності Хікемета Четіна та Міністра транспорту Його Високочайності Меммета Кюстенпена відвідали Україну з 30 травня по 1 червня 1994 року.

Два Президенти обмінялися думками щодо статусу двосторонніх відносин, а також регіональних та міжнародних питань, які становлять взаємний інтерес. Президент Турецької Республіки мав також зустріч з паном Олександром Морозом, Головою Верховної Ради України, та з паном Юхимом Звягильським, виконуючим обов'язки Прем'єр-міністра України, та виступав у Верховній Раді України.

Два Президенти висловили задоволення швидким розвитком соціальних зв'язків, що історично склалися між двома народами, і підкреслили сильні бажання і надали сприяти їх співробітництву в усіх можливих сферах на засадах довіри, взаємної поваги і взаємного інтересу, а також на основі положень Договору про дружбу і співробітництво між Україною і Турецькою Республікою від 1992 року.

Згідно з згодою рішенням зміцнити правову базу співробітництва та відкрити нові перспективи для їх відносин, Сторони підписали під час візиту Протокол про обмін Ратифікаційними Грамотами Договору про дружбу і співробітництво між Україною і Турецькою Республікою та Угоди про автомобільні перевезення між ними в межах двосторонньої угоди, за якою цілі відбуваються відкриті нафтопроводу від узбережжя Середземного моря до Чорного моря через територію Туреччини та нафтового терміналу в Самсуні. Вони також завершили інформаційний раніше процес обміну питаннями з питання дельмітації континентального шельфу та особливої економічної зони в Чорному морі між Туреччиною і Україною.

Було також вирішено, що обидві Сторони підпишуть в найближчому майбутньому на ініціативу Туреччини угоду про співробітництво в галузі туризму, а також угоду про співробітництво в галузі захисту природного середовища та запобігання трансграничному забрудненню.

У зв'язку з трігачною датою — п'ятдесятіріччям депортації з батьківщини татарського населення, історично корінну в народі України, Президент Туреччини висловив співчуття і вираження співчуття до страждань цієї і відзначив необхідність не тільки відновлення історичної правди, а й здійснення справедливості щодо депортованих та їх нападків за допомогою заходів національного та міжнародного характеру, які сприяли б їх репатріації та розселенню на їх історичній батьківщині, а також зміцненню та розвитку їх культурної ідентичності та юридичного статусу. Туреччина і Євро-Атлантичний регіон, два Президенти висловили готовність сприяти вирішенню їх житлових проблем. Українська сторона з вдячністю сприйняла цю пропозицію.

Два Президенти відзначили, що потенційно процвітаючу Туреччину і Україна є важливим чинником для зміцнення як регіонального, так і світового миру, стабільності і добробуту, а також відновлення основних взаємних інтересів усіх країн, що активно задіяні у подовженні надійних, стабільних і взаємовигідних відносин.

У цьому контексті обидва Президенти знову підтвердили своє рішення перетворити басейн Чорного моря на зону постійного миру, стабільності та процвітання шляхом активного співробітництва в рамках ООН, НБСР, програми НАТО «Партнерство заради миру», а також розширення та зміцнення економічних, торговельно-культурних зв'язків між державами — членами Чорноморського Економічного Співробітництва.

Два Президенти це раз підтвердили свою рішучість забезпечити повне дотримання існуючих угод з питань контролю над озброєннями та розроблення усіма Сторонами і погодилися, що всі країни більш тісно співробітничатимуть як на двосторонній основі, так і в міжнародних організаціях з питань розроблення та покращення ситуації в подовженні надійних, стабільних і взаємовигідних відносин.

Розширюючи процес регіонального співробітництва як фактор стабільності в Європі, два Президенти відзначили уважно розглянуту згоду безпеки і довіри в регіоні Чорного моря, запропоновану Україною прибережним чорноморським державам.

Ще раз підтверджуючи відданість їх країні принципам Статуту Організації Об'єднаних Націй, Хельсинського Заключного Акту та вступних документів НБСР та необхідність зміцнення миру та стабільності в Євро-Атлантичному регіоні, два Президенти наголосили на важливості, яку вони надають незалежності, суверенітету та територіальній цілісності і повазі до існуючих кордонів держав — членів НБСР.

Два Президенти обговорили розвиток подій в колишній Югославії та на Кавказі, включаючи ситуацію в Боснії-Герцеговіні та в Азербайджані.

Обидва Президенти підтвердили свою повну підтримку номінованому міжнародно визнаним кордонів усіх балканських країн та каявських країн та полегшення всіх кризових ситуацій лише мирним, політичним засобами.

Під час візиту Президент Турецької Республіки Його Високочайності пан Сулейман Демірель запросив Президента України Його Високочайності пан Леоніда Кравчука відвідати з офіційним візитом Туреччину. Президент Леонід Кравчук прийняв це запрошення.

Президент України **Л.КРАВЧУК**

Президент Турецької Республіки **С.ДЕМІРЕЛЬ**

м.Київ, 30 травня 1994 року

Крим — проблема європейського масштабу

Ранкове засідання 1 червня

Першим питанням після формування робочих органів Верховної Ради став розгляд однієї з найбільш проблемних питань держави — врегулювання ситуації в Криму.

З доповіддю про події в Республіці Крим виступив Президент України Леонід Кравчук. Даючи аналіз того, що сталося останнім часом на півночній та у керівництві автономної республіки, Леонід Макарович чітко заявив: «Гнорування вимок Конституції, законів України — не якісь окремі помилки, а стратегічна лінія нинішнього керівництва Республіки Крим, партії, що прийняла

до влади, на повний відірв від України з подальшим приєднанням до Росії».

Президент України подав на розгляд Верховній Раді конкретні пропозиції щодо врегулювання ситуації в Криму на основі ясності і непохитності позиції: Крим був і повинен бути невід'ємною складовою частинною України. Без незалежності, повноти й рівності, прийняти останнім часом керівними структурами автономної республіки, мають бути відмінені і введені в рамки Конституції, законів України.

Леонід Макарович відповів на запитання народних депутатів України.

Анатолій КРАСЛЯНСЬКИЙ.

Анатолій ГОЛУБЧЕНКО: «Якщо не створимо промислово-банківський союз, то банки почнуть вмирати слідом за промисловістю»

Журналістка Людмила НІКОЛАЙЧУК розмовляє з міністром промисловості України народним депутатом Анатолієм ГОЛУБЧЕНКОМ

— Анатолію Костянтиновичу, які, на ваш погляд, мають бути найнагальніші заходи парламенту?

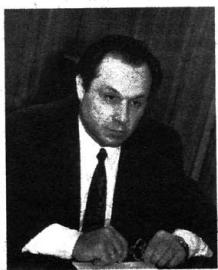
— Сьогодні найважливіше, звичайно ж, «закрутити виробництво». Треба ухвалити ряд заходів, котрі дали б можливість нормально працювати виробникам, стимулювали, а не душили їх податками, захистили від сваволі чиновника, корупції, злочинності.

Обов'язково треба розв'язати проблему оборотних коштів, а також індексації вкладів населення. Гостро стоїть питання щодо соціального захисту пенсіонерів. Алге, хоч як не дивно, найактивніша політична частина населення, і це, зокрема, підтвердили вибори — старі, пенсіонери, ті люди, які, здавалося б, уже відпрацювали своє. Якби для них були створені нормальні умови життя, вони стали б менш політизовані, а на їхнє місце приїшли б люди, настроєні більш реформаторськи, з передовими оцінками. Люди, котрі сьогодні живуть так, як наші старі, не можуть піти на відпочинок. Якби відпочинок за злиденного життя? Створити умови для нормального життя пенсіонерів, для того, щоб можна було проводити реформи, — це теж одне із завдань парламенту.

Ще одна дуже серйозна, а можливо, й ключова нині проблема — взаємозв'язки промисловості і банків. Сьогодні промисловість у всіх гріхах звинувачують банкірів, а ті — промисловців. Але ж ті й інші кожного разу не сіли за стіл переговорів і не подумали: а як все ж таки в цій ситуації виходить з кризи? Гадаю, що саме в союзі банків і промисловців криється та ланка, схопившись за яку можна відразу витягнути весь ланцюг.

Реба, щоб банкіри зрозуміли, що вони житимуть краще лише тоді, коли через фінанси зможуть забезпечити нормальну роботу промисловості. Тоді промисловість об'єднати з банкірами в своїй ворогів у банкірів, а друзів, сподвижників. І тоді не втратять по три місяці платежі, а за період їх проколювання банк не прокручує, що раз на цих грошах кредити, а прагматичне швидше провести платежі своєму клієнтові. Тобто треба допомогти порозуміти цим двом категоріям. І я гадаю, що в цьому певну роль теж мають відіграти парламент, Національний банк, Кабінет міністрів, можливо, і нові недержавні промислово-банківські союзи.

— Як мені відомо, ви один з перших в Україні припустили, що практично головна причина кризи — в роз'єднаності промисловості і банків і що їхній союз стане рятівним для держави. З цієї проблеми ви створили цілу концепцію. Що в ній головне?



— Сьогодні прибуток банків у 3—4 рази перевищує прибуток промислових підприємств. І при цьому підприємства зупиняються і закриваються. А де ж тоді той прибуток банків? Куди його спрямовано, де він працює, куди інвестовано?

Нині наші великі промислові підприємства не вірять малим комерційним банкам — йдуть тільки до великих. А коли їм потрібні кредити, просять у дрібних комерційних банків, бо у великому одержати не можуть... Але ж і банки мають розуміти: коли до них прийшов вкладник і переказує вклад або сплачує свої матеріальні ресурси, то треба зі шкури видіти, але протягом двох-трьох днів гроші мають потрапити до адресата. А клієнт, який тримає на рахунок гроші, має бути впевнений: хоч би що трапилось, якщо він дає банківське доручення на переказунок — його виконують. Тобто банк має працювати так, щоб у нього завжди були ці гроші. А також, щоб клієнт міг одержати кредит під оборотні кошти, коли йому знадобиться. Ось що сьогодні треба промисловцям. Це не чиясь прихмха, а реальна вимога дня. І щоб банк був зацікавлений інвестувати гроші у промисловість.

Та, звичайно ж, і банк, зі свого боку, має бути впевнений, що клієнт від нього не піде, що він вчасно сплачуватиме відсотки за одержані кредити (адже це основа — кредитні ресурси), що обов'язково одержить частину прибутку за інвестування капіталу в підприємства. Це ціла система, яку слід підняти до рангу договору між банком і промисловцем.

За півтора року роботи в уряді я щодня чує від промисловців про те, які погани банкіри, а від банків — про погані промисловці. Це ненормально. Хоча й ті й ті роблять одну справу. Гадаю, коли банкіри зрозуміють, що їхній добуток залежить від добробуту промисловості, у нас справи підуть на лад.

— Але ж можна й банкірів зрозуміти: за такого рівня інфляції довгострокові кредити, як правило, збиткові, а прибуток дають тільки короткострокові кредити, котрі, насправду, можна використати, у крайньому разі, на придбання готових товарів для подальшого прода-

жу. А не на розвиток або, тим більше, на створення нового виробництва.

— У тому-то й суть, що банки на якийсь час мають відмовитися від великих прибутків. Вони мають жити дуже скромно для того, щоб не дати вмерти промисловості і допомогти їй вийти з кризи. Коли зупиниться промисловість, то банкам не буде злиди брати гроші. І ніхто їх не підтримає. Банки почнуть вмирати слідом за промисловістю — хочемо ми цього чи ні. Наш уряд має бути таким мудрим, щоб примирити ці дві сили і переконати працювати одна на одну. Він зобов'язаний створити умови для сприятливої роботи цих двох груп, щоб пошуки винних припинилися, а почалась продуктивна робота. Для цього, звичайно, потрібна і відповідна підготовка кадрів, і кваліфікація, і вміння, і талант. Принаймні я хотів би бачити саме такий новий уряд. Не фіскальний, а такий, що створить нормальні відносини і умови для злагодженої роботи.

— Але ж, виходячи з вашої теорії, урядові все одно доведеться примусити банки піти на маленькі прибутки. Навіть якщо в цьому методі «багато і прироста» другого буде значно більше...

— Не можна примушувати! І впевнений, якщо банкіри сядуть за «круглий стіл» з промисловцями і усвідомлять стан справ у промисловості, їх не треба буде примушувати, вони самі пожелают створити такий союз.

— Хто, на ваш погляд, може виступити в ролі лідера з одного й другого боку?

— Це, можуть бути, наприклад, Асоціація комерційних банків і УСПП — Українська спілка промисловців і підприємців — під керівництвом, звичайно ж, уряду.

— Якщо вашу теорію буде віділено в життя, коли чекати на позитивні результати?

— Вся річ у тому, що в нас немає часу на довгострокові справи і на далекі прогнози. Так складаються обставини і так швидко насувається криза, що відведено, можливо, місяці для розв'язання кардинальних питань — саме таких, які дали б можливість запрацювати промисловості. Насамперед розв'язання проблем оборотних коштів і платіжної кризи. До речі, саме в заходах щодо подолання платіжної кризи одним з першорядних може бути союз банків і промисловців. Платіжна криза — гальмо на шляху просування вперед і політичного врегулювання всіх взаємодійностей в Україні, і співдружності різних партій, і роботи парламенту, і настроїв народу. Вона не дає дихати, не дає працювати. А якщо не можна побачити перспективу, то рухатися вперед неможливо.

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про забезпечення фінансування видатків Державного бюджету України у II кварталі 1994 року

З метою забезпечення безперервного фінансування видатків Державного бюджету України у II кварталі 1994 року постановляю:

1. Дозволити Національному банку України, до безперервного фінансування Державного бюджету України на 1994 рік з урахуванням наслідків його виконання за I квартал, надавати у II кварталі цього року Міністер-

ству фінансів України внутрішньорічний кредит на договірних засадах у межах первинної емісії у розмірі понад 10 відсотків від квартального обсягу видатків Державного бюджету України.

2. Цей Указ набирає чинності з дня його підписання.

Президент України Л.КРАВЧУК
м.Київ
20 травня 1994 року

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про Міжнародну асоціацію академії наук

На підтримку рішення академії наук ради держав щодо заснування Міжнародної асоціації академії наук та з метою створення в Україні умов для її діяльності, розвитку наукової інтеграції, сприяння громадській активності у цій сфері постановляю:

1. Визнати Міжнародну асоціацію академії наук як міжнародну неурядову самоврядувану організацію.

Міжнародна асоціація акаде-

мії наук є юридичною особою і здійснює свою діяльність на території України відповідно до законодавства України.

2. Підтримати ініціативу засновників Міжнародної асоціації академії наук щодо розташування штаб-квартири цієї асоціації у місті Києві.

Президент України Л.КРАВЧУК
м.Київ
25 травня 1994 року

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про заходи щодо завершення будівництва Криворізького гірничо-збагачувального комбінату окислених руд

З метою завершення будівництва Криворізького гірничо-збагачувального комбінату окислених руд та у зв'язку з постановою Президії Верховної Ради України від 12 квітня 1994 року «Про поліпшення діяльності гірничорудних підприємств концерну «Укррудпром» постановляю:

1. Установити, що не підлягають обкладенню ввізним митом та податком на добування вартість під час переміщення через митний кордон України будівельних матеріалів, комплектуючих виробів, устаткування цільового призначення для будівництва Криворізького гірничо-збагачувального комбінату окислених руд.

Державному митному комітету України забезпечити митне оформлення цих вантажів без справляння митних зборів.

2. Звільнити Криворізький гірничо-збагачувальний комбінат окислених руд на період до завершення будівництва комбінату від амортизаційних відрахувань до Державного бюджету України, а також автотранспортні засоби іноземних фірм, які перевозять вантажі на адресу комбінату, від сплати зборів за проїзд автомобільними дорожками України.

3. Міністерству транспорту України здійснювати розрахунки з Криворізьким гірничо-збагачувальним комбінатом окислених руд за перевезення вантажів іноземними підприємствами організації, що беруть участь у будівництві комбінату, у національній валюті України за внутрішніми державними тарифами.

Президент України Л.КРАВЧУК
м.Київ
25 травня 1994 року

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про електронний обіг цінних паперів і національний депозитарій

З метою дальшого розвитку в Україні фондового ринку, запровадження електронного обігу цінних паперів відповідно до сучасних світових технологій постановляю:

1. Установити, що цінні папери в Україні можуть випускатися у формі записів на рахунках у системі електронного обігу цінних паперів.

2. Створити Національний депозитарій для обслуговування електронного обігу цінних па-

перів. Прийняти пропозицію Української фондової біржі про створення Національного депозитарію на базі Центрального депозитарію цінних паперів при Українській фондовій біржі.

3. Кабінету Міністрів України затвердити у двомісячний строк Положення про електронний обіг цінних паперів і Національний депозитарій.

Президент України Л.КРАВЧУК
м.Київ
25 травня 1994 року

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про внесення змін до Указу Президента України від 17 березня 1994 року № 96

Доповнити Указ Президента України від 17 березня 1994 року № 96 «Про додаткові заходи щодо стабілізації фінансового стану підприємств» абзацом такого змісту:

«Не підлягають обкладенню податком на добування вартість хімічні засоби захисту рослин, що виробля-

ються на підприємствах України з речовин (компонентів), імпортованих для виробничих потреб, у разі їх реалізації сільськогосподарським товаровиробникам».

Президент України Л.КРАВЧУК
м.Київ
25 травня 1994 року

ВДИВІТЬСЯ В ОЧІ ХВОРИХ ДІТЕЙ

Сьогодні розпочинається акція «Громадяни України — дітям Чорнобиля», організована з ініціативи Співки солідарності та соціальної справедливості. Мета акції — привернути увагу суспільства до якихось адекватних катастрофи, подати невідкладну допомогу дітям, багатьо хто з яких дізналися в очі смерті. Протягом трьох наступних днів по всій Україні збиратимуть кошти для порятунку малих чорнобильців. Акція передбачає проведення

виставок та аукціону малюнків, картин дітей Чорнобиля і відомих українських митців. Кожний громадянин може зробити свій внесок у цю благородну справу. Кошти для подання допомоги тяжко хворим дітям просимо переказувати на розрахунковий рахунок № 1700601, МФО 300313, відкритий спеціально задля цього в комерційному банку «Едланд» під рубрикою «Громадяни України — дітям Чорнобиля».

(Записки. Початок на 1-й стор.)

2. Земля, що жінка, яка потребує догляду

Попри централизовані закупівлі запасних частин в Росії та Німеччині, станом на 15 травня відкритою лише половину комбайнів і жаток від їх загалу. Передаються, що у життєво важку частку 87 тисяч комбайнів. Через відсутність валютних коштів до них не приєднується жоден новий комбайн. Чимало вантажних автомобілів і тракторів не вийдуть у поле через відсутність або «копіє», або пального, або кінюваних сил, або ще чогось. За розрахунками Мінсільгосп-проду, для закупівлі в Росії пшениці до тракторів і причепів потрібно мінімум 4,5 мільярда рублів, а для закупівлі українських шин — 84 мільярда карбованців. Грошей немає. З цієї причини закупили лише 63 тисячі шин для вантажівок замість 827 тисяч потрібних.

Найскладніше становище, втім, зі світлими нафтопродуктами. Підраховано, що для догляду за посівами, збирання ранніх зернових і кормових культур потрібно 160 тисяч тонн автобензину, 1827 тисяч дизельного і 72 тисячі тонн автотракторних масел, проте, мабуть, потреба буде задоволена лише на 20-30 відсотків. Від концерну «Укргротексервіс» — вічного заложника і жертви великої політики, спрямованої на фіксацію ціни на сільгосппродукцію і нафтопродукти, — колеги Мінсільгосп-проду зажадали вже у червні не менш як 800 мільйонів тонн нафтопродуктів. На думку керівництва «Укргротексервіса», це не складно, якщо міністерство допоможе «відшукати» близько 2,5 трильйона карбованців. В цьому разі концерн розраховується на наявну у нього форсмажор, забезпечивши товарне покриття за контрактом на поставку 12 мільйонів тонн нафти. Але якщо концерн знизить свою валютну зобов'язаність за нафтопродукти до 10 мільйонів доларів (а сьогодні вона сягає 30), то він, як і раніше, користуватиметься правом першочергового одержувача

кредитів з боку банківських структур. Втім, підшукуються кошти, як з'ясувалося, треба не тільки «Укргротексервісу», але і об'єднанню «Укратрохім», і державно-кооперативному ВО «Зерно України», і багатьом глянцям, від яких залежить підготовка і ремонт збиральної техніки, транспортних засобів і зерноосвоєч. Яким чином і де саме відшукують ці кошти? Хоч як парадоксально, та цим питанням керівники агропромислового комплексу переймаються вже третю весну поспіль. Не вдаючись до факторного аналізу хронічних нестачі фінансових ресурсів, в основі якої лежить неадекватна інфляційна система ціноутворення, розбиваючи будь-який

що Президент України схвалив проект відповідного указу і ось-ось підпише його. Цей проект має докорінно виправити кризовий стан у галузі. Хочеться вірити...

3. Стрижуть віці. А вичинка, як світ, стара

За словами міністра Ю. Карасика, йдеться про радикальну зміну в системі ціноутворення, яка має спиратися на норми прибутку. Джерелом фінансування сільськогосподарства має стати не сам лише бюджет, а й комерційні банки. До речі, у найближчих планах міністерства — створити влас-

ного врожаю. 20-трильйонний річний кредит Мінфіну на ці цілі — в заділ ніби не йде.

Умови торгівлі також треба змінити: обов'язково передоплати і суворі санкції за затримку платежів до банківських структур. І останнє: м'ясо й молоко збільшаться від податку на додаткову вартість, а втрати бюджету компенсуються за рахунок збільшення закупівельних ціл. Нехай втратять бюджет якесь 8 трильйонів, зате виграє товариство громадян. На думку Ю. Карасика, проект Указу Президента передбачає також надходження додаткових десятків тисяч тонн м'яса і масла, понад 2 мільйони тонн пшениці у державні ресурси.

Обишьте, чи варта вичинка вичинки?

4. Держава народжується у глибинці?

За найкращими підрахунками, буханець пшеничного хліба нового врожаю коштуватиме 6,5 тисяч карбованців. І це якщо пшениця буде 3-го класу, а нафта «Укргротексервісу» за найнижчою ціною — 50 доларів. А цього не станеться, бо з огляду на кредитні вклавлення і незворотний спад виробництва, Мінсільгосп-проду вже внаряд чіткі до снаги стримати ціни на промислову продукцію і нафтопродукти. Інфляцію указом не зупинити. І навіть, якщо у полі досі великий хліб, то не про наші малі зарплати.

Та чи так усе безнадійно? Мінсільгосп-проду напередодні колеги посилає перерізняльщиків до ряду областей, і ті привезли до Києва несподівану звістку: деяких сільськогосподарських районів шести областей взагалі не торкнулася фінансова «носуха». Там відлагоджено систему кооперативних поставок і взаємодопомоги за безготівковим розрахунком. Хто підірвав ці відносини, хто обміняв одну загибачку на іншу, і готова техніка до життя. Один із перерізняльщиків влучно зауважив: «Там і зароджується нова Україна».

Не наврочити б.

Сергій ВУСАТИЙ.

Продиктовано в номер

Про замах на народного депутата

(Початок на 1-й стор.)

Як учора повідомили з Відня, замовити пораненого після проведення операції задоволює Австрійські лікари вирішили навіть перевести Володимира Бортника з реабілітаційного відділення у звичайне, де триватиме подальше лікування.

Свідство з'ясує мотиви замаху на В. Бортника. Розробляється кілька версій, про які в інтересах справи правоохоронні органи не повідомляють. В. Бортник розповів слідчим про події, які передували пострілам незнайомця. Він наближався до народного депутата у момент, коли той сидів у своїй автомобіль. Але нападника В. Бортник помітив ще раніше — відірвавшись багажника, куди ставив особисті речі.

Знаючий ховався за деревами, а потім підбіг і вистріляв майже впритул.

Гроші соцстраху — профспілкам

Відбулося чергове засідання Національного комітету профспілок з питань соціального страхування. Президент Федерації профспілок спільних підприємств Анатолій Михайленко та угорський фахівець з кредитно-карткових систем розрахунку Ласло Левел зробили доповідь про нові форми і можливості діяльності профспілок у сфері споживчого ринку. Присутні представники профспілок висловили також своє різке негативне ставлення до ініціативи Міністерства фінансів про передачу коштів соціального страхування державі. Відзначено, що такі дії Мінфіну порушують закон. Очевидні наміри цього відомства залатати дірки додержаві платежками, спрямованими на соціальні виплати і оздоровлення трудівників. А це істотно погіршить і без того несприятливу ситуацію в соціальному страхуванні України.

«Янтарний соловей» Наталки Югеш

Солістка Одеського театру опери і балету Наталка Югеш привезла його з Калінінграда, де відбувся міжнародний конкурс співаків. Гра-прі при судженні її після успішного проходження трьох турів конкурсу за майстерне виконання вокальних циклів на музику Берді, Прокоф'єва, Дебюссі та інших композиторів.

«Янтарний соловей» — не перша нагорода молодій солістці. Ще студенткою Одеської консерваторії Наталка, учениця відомої співачки й чудового педагога Аліси Діамантос, виборола першу премію на республіканському конкурсі «Золота осінь», тоді ж — третю премію на всеукраїнському конкурсі вокалістів імені Глінка. А тільки-но почала співати на сцені театру, зарекомендувала після закінчення консерваторії одразу до його основної труппи, як здобула першу премію на міжнародному кон-

курсі оперних співаків в Югославії. І ось — «Янтарний соловей». На задрість щедріх низка престижних пригород всього за кілька років професійної сценічної творчості.

Проте якщо ця мила, тендітна молоді співачка хтось і задрить, то, думатиме, тільки по-доброму. Її усі — колеги, численні любителі опери — захоплюються її чарівним сопрано в партіях Дездемони в «Отелло» й Біолетти в «Травляні», Кароліни в «Тамого шлюбу» й Мімі в «Богемі», Агнеси з «Орлеанської дівки» і Семфрі з «Алеко», Михайла з «Кармен» й Іолянта з однойменної опери... Власне, жоден спектакль в репертуару театру не обходиться нині без Наталки Югеш, відкритер можна сказати й так: одеського «Янтарного солов'я».

Георгій ВОРОТНОК.

Одеса.

Наркоманам закон поки що не писаний

В УВС Харкова відбулася чергова прес-конференція. Тема — наркотики. За минулий рік, за повідомленням керівництва УВС, у злочинних груп, що промишляють наркотичними речовинами, вилучено 570 кілограмів макової соломи, понад 35 кілограмів марихуани, кілограм гашишу... За перші три місяці цього року — вже більше 100 кг цього «зла» на суму близько 2 мільярдів карбованців. Важко сказати, позитивно чи, навпаки, негативно характеризують ці цифри роботу харківської міліції. За деякими оцінками, наркотичний бізнес сьогодні у нашій країні майже неконтрольований. Відомо також, що тільки у Харкові на обліку понад тисячу наркоманів, а кожний третій злочин скоюється особами в наркотичному оп'янінні.

Очевидно, що проблема наркоманії — одна з найгостріших на Україні. Та підхід до її розв'язання державним являю не називає. Оперативні заходи більше нагадують міліцейське хобі, ніж професійний опір підпору адорів нації. Лікування наркоманів — це швидко «пшкола передового досвіду» для початківців, де вони лише набираються «знань» та обростають новими зв'язками. Не сприяє посиленню боротьби з наркоманією і нинішня правова оцінка злочинів, скоєних на цьому ґрунті. Один із кавказців, що поставив свою справу у Харкові на широку ногу, але зазнав краху, відбувся на суді, по суті, легким переляком — позбавленим волі на 2,5 року.

Микола КОСИЙ.

Харків.

Спорт

Перший міжнародний турнір

з міні-футболу серед команд інвалідів-апутитів відбувається в Києві з 4 по 11 червня. Його організує Українська спілка ветеранів Афганістану спільно з футбольним клубом «Афган-Київ» (колишня команда «Україна») і присвячує турнір воїнам-афганцям.

Трохи історії. Команда неоназарово брала участь у таких змаганнях. Спочатку сама, пізніше у складі збірної (в Україні такі команди 4). Є вже значні успіхи, і наша газета розповідала про них. Але найголовніші досягнення інвалідного футболу — реабілітація: фізична, моральна, психологічна, а також адаптація до нових життєвих умов. Отож і вирішили хлопці провести турнір у себе дома. Завдяки фінансовій підтримці спонсорів (Українського кредитного банку, акціонерного комерційного банку «Дригун», Народного фонду приватизації «Дригун», акціонерних товариств «Крулмб» і «Супутник») стало можливим проведення цього турніру.

У ньому візьме участь вісім команд. Відбіркові зустрічі проведуть на базі футбольного клубу «Динамо» в Кончі-Заспі, а фінальна гра відбуватиметься на стадіоні «Динамо» в Києві.

Сьогоднішній, що цей турнір не залишиться поза увагою шанувальників футболу. Хлопці чекають вапної підтримки, дорogi болельників! Ласкаво просимо!

Володимир СНИТКО.

ФК «Бориспіль» поза конкуренцією

Друга ліга. Матчі 37 туру: «Титан» — «Бажанівськ» — 1:2, «Мелітополь» — «Меліт» — 1:0, «Ювковськ» — «Дніпро» — 1:2, «Чайка» — «Ватополь» — 1:0, «Азовець» — «Шахтар» — 2:1, «Арсенал» — «Металург» — 2:1, «Алчичин» — «Днір» — 1:1, «Ізяслав» — «Укротехімік» — 0:2, «Зірка-Нібіс» — «Рось» — 2:0, «Дністер» — «Бориспіль» — 0:1.

Лідеру ФК «Бориспіль» — 54 очки. У «Бажанівськ» — 48 очок, «Зірка-Нібіс» — 47, «Днір» — 45 очок.

Гортаючи зарубіжну пресу

У вигляді всіляких чуток

На негативну роль, яку відіграє нагнітання пристрась засобами масової інформації навколо кримських подій, звертають увагу оглядачі та коментатори в багатьох країнах світу. Так, оглядач провідної канадської газети «Газетт» зауважує, що «російське телебачення дозволило про висадку українських командос у Сімферополі, що було офіційно спростовано. Такі матеріали лише додають напруження, чого нині робити було б не варто».

Латвійська «Дієна» звертає увагу на тенденційність у висвітленні подій з боку російських засобів масової інформації: «Російське телебачення, слідом за «Останкіно», своїми повідомленнями про становище в Криму намагалося створити враження, що кровопролиття

на півострові неминуче». І навіть сама російська преса визнавала, що інформація щодо подій в Криму «надаючі до Росії у вигляді всіляких чуток».

Як би узагальнювати такі застереження, впливова німецька газета «Зюддойче цайтунг» пише, що російське телебачення протягом багатьох днів повідомляло про підняття українських військ до кордонів Криму, захоплення МВС автономної республіки, приведення у стан підвищеної боєготовності дислокованих у Криму українських частин. Не поступалися телекомпанії «Останкіно» і російські газети, які друкували повідомлення під заголовками «Україна готується до збройного втручання» або «Київ хоче блокувати Сімферополь танками». При цьому ретельно замовчува-

лося, що Крим за принципами міжнародного права належить до України, — підкреслює «Зюддойче цайтунг».

Однак істеричні заклики і свідоме перебільшення та перекручення подій «Останкіно» та іншими ЗМІ спростував сам міністр внутрішніх справ Криму генерал В.Кузнєцов, який зауважив, що становище у Сімферополі спокійне і під ним нормальне, що немає жодного слідку українських бойовиків чи десантників.

Очевидна дезінформація у російських мас-медіа і нагнітання ними антиукраїнської істерії, підкреслює газета, дає українському керівництву законні підстави для звинувачення Москви у втручанні в кримський конфлікт».

Прес-центр МЗС України — Українформ

Йдемо, але погано...

Плющю прибув на Дніпропетровщині як кандидат у Президенти України. На зустрічі у колективі Новоомовського трубного заводу він виклав багатовисхідну ситуацію, що у нас склалася, програму розв'язання теперішніх наслідків і дуже певних проблем. Кандидат у Президенти народознає: «Йдемо — то ми правильним шляхом реформ та перетворень, але погано йдемо, ось у чому річ». Отже дали волю і перекрученням, навіть повторним явищам, і побоюванню рішучих змін, що в кінці явно не на користь та не в інтересі згорованого і вистраданого народу.

І на трубному заводі, і на цукровому у Губині, і в Голубівському гірничо-селісько-муніципальному центрі та на інших зустрічах спокійно домінували гострі і навіть яскраві запитання кандидатів, причетному, на думку людей, до труднощів, що їх ми зараз переживаємо. Але завершувалися зустрічі запитаннями, проїтими щирим бажанням знати, що ж насправді у нас коїться та як втримати державу стабільною, а в кожну сім'ю — достаток і впевненість. Випередили поясненнями й тлумаченнями Іван Плющ робив багатьох співвітчизників як єдинодумкою. Принаймні, давав чітко зрозуміти, що у нього на кожен випадок достатньо ґрунтовні пропозиції.

Микола НЕЧИПОРЕНКО.

Дніпропетровська НЕЧП.

Продиктовано в номер

У колегах упевнений

Глова ізраїльського княства Ш.Вай прийняв посла України в Державі Ізраїль Ю.Шербак на його прохання. Посол докладно розповів про економічну й політичну ситуацію в нашій країні, ознайомив керівника парламенту зі складом депутатського корпусу та першими кроками Верховної Ради України. Ш.Вай висловив упевненість у тому, що контакти між вищими законодавчими органами двох держав розширюватимуться заради зміцнення дружнього співробітництва між нашими народами. Ю.Шербак довіда відомої глави княства постанову ВР України та інші офіційні документи щодо ситуації в Криму.

Ловись, рибко

Урочисте підписання угоди між урядами України та Арабської Республіки Єгипет про співробітництво в галузі рибних ресурсів відбулося в Каїрі. Документ скріпили підписами заступник прем'єр-міністра АРЕ, міністр сільськогосподарства і освоєння землі Ю.Валі та глава української делегації, голова Державного комітету з рибного господарства і рибної промисловості А.Шестаков. Документ передбачає обмін досвідом, взаємні поїздки експертів і науковців, поставки рибної продукції, обладнання, спорядження та знаряддя лову тощо.

Царські амбіції

«Росія стала надто серйозною загрозою», — заявив у інтерв'ю газеті «Сабая» начальник генерального штабу збройних сил Туреччини Д.Гореш. За словами високопоставленого військовика, він протягом року спостерігає експансіоністську політику російського уряду. «Сьогодні Росія у своїх діях демонструє царські амбіції. Вони веде гри з Азербайджаном, Грузією, Кримом і Україною», — відзначив Д.Гореш. Нещастливо також зауважив, що на турецькому кордоні в Вірменії дислокувалися російські дивізії. «Завершили військові складні дії», — заперечив Д.Гореш.

Нова федерація з новим керівництвом

Першим президентом новоствореної мусульмансько-хорватської федерації став хорват К.Зубаки. Його обрано на цей пост парламентом Боснії і Герцеговини. Віце-президентом став мусульманин І.Ганич. Відносно прем'єр-міністра Боснії Сілайджича заявив, що його країна бойкотуватиме мирні переговори в Женеві, доки серби не виведуть свої війська з визначеної ООН зоною навколо міста Горажде.

За повідомленнями наших власних кореспондентів та зарубіжних інформагентств.

Киргизстанський калейдоскоп

Опій кордону не визнає

Різно зріс приплив афганського опію в Киргизстан із сусіднього Таджикистану. Про це повідомила державна комісія з контролю наркотиків, заснована киргизстанським урядом. Через південний кордон республіки щодоби проникає, обмінюючи всі засоби й кордони, до 10 кг згубного зілля. Та й як же можна бути інаким, якщо, наприклад, в Ошській області, що на кордоні з Таджикистаном, наркотиками протистоять усього 17 осіб співробітників правоохоронних органів, які мають одну-єдину машину.

Е причини дія дезертирства

Серед рядового складу російських прикордонних військ у Киргизстані, які охороняють киргизсько-китайський кордон, зростає кількість втеч і «самоволок». Головна причина дезертирства — у старому підході до формування прикордонного складу. До числа варткових кордону потрапляють фізично й морально не підготовлені юнаки. Крим того, частим явищем залишилися позастатутні відносини серед киргизських хлопців, які перебули служити з різних регіонів.

Проблемою: залишається також слабе знання офіцерським складом киргизської мови, а рядовим — російської.

Безгоспне золото

Десятки кілограмів видобутого й обробленого золота вищої проби не може продавати держава держконцерна «Киргизалтін». І все через структурні зміни у керівництві галузі. Тим часом бажання придбати золото за світовими цінами виявила одна заводська фірма. Але фінансові операції з нею йшли б у розріз із вимогами спеціального указу Президента. А золото так само лежить мертвим пантеком.

У винахідливості не відмовиш

Влада Бішкека виявляє незвичайну винахідливість у пошуках нових способів поповнення столичної казни. Наприклад, розбили низку троллейбусних та автобусних маршрутів на більш короткі з тим, щоб пасажирів платили за пересадки. Введено додаткову платню за користування водою й газом з власників... собак і кішок.

Баген ДЕНИСЕНКО.

Бішкек.

Справи кримінальні

Іноземці в Україні як постраждали й правопорушники

З падінням «залізної завіси», що відгороджувала республіки колишнього СРСР від країн усього світу, зростає кількість іноземних громадян, що приїжджають в Україну. Торік нашу державу у приватних справах бізнесу або туризму відвідало 1,3 мільйона іноземців, що майже удвічі більше, ніж позаторік. Передбачають, що в цьому році кількість іноземних громадян в Україні значно збільшиться.

Треба відзначити й те, що в лютому цього року Верховна Рада України прийняла Закон «Про правовий статус іноземців».

Цим законом усім іноземним громадянам гарантовано права і свободи, передбачені міжнародними правовими актами і законами України. Віднині законодавчо визначено порядок розв'язання питань, пов'язаних з в'їздом до нашої держави та виходом з неї іноземців. Цей порядок швидко відповідає загальноприйнятним міжнародним нормам.

Але відомо, що жертвами злочинів в Україні нерідко стають й іноземні громадяни, особливо ті, котрі проявляють безтурботність, залишають без нагляду автомобілі, офіси, житлові та службові приміщення, заводять близькі стосунки з шахраями та всілякими зловмисниками.

Так, кількість злочинних посягань на особу та майно іноземців за останні п'ять років зростає майже в 2,5 рази. Але цю тенденцію вдалося зупинити. Торік кількість злочинів, скоєних проти іноземців, зменшилася на 16,5 відсотка, якщо порівняти з позаминулим роком.

Водночас виявляється, що й іноземці поводять себе в Україні не завжди в межах закону. Доволі поширеними правопорушеннями стали проживання без документів, недодержання встановленого порядку їх реєстрації, ухилення від в'їзду по закінченні визначеного строку перебування, порушення правил дорожнього руху тощо.

Статистика й тут наводить доволі сумні дані: торік за участю іноземних водіїв скоєно 485 дорожньо-транспортних пригод, у тому числі з їхньої вини 483, при цьому загинуло 125 та поранено 625 чоловік. Протягом 1993 року більш як на 60 відсотків зростає кількість іноземців, затриманих міліцією за надмірну пристрасність до алкогольних напоїв. За появу в громадських місцях у тяжкому стані алкогольного сп'яніння затримано і доставлено до медпунктів більш як 2,2 тисячі чоловік.

Майже половину правопорушень допущили іноземці, котрі перебували в Україні в приватних справах 17 відсотків — туристи, 16 — іноземні робітники, 14 — студенти.

Хоча життя в нашій країні нині не надто просте, тривожить і неконтроль-

Фотофакт

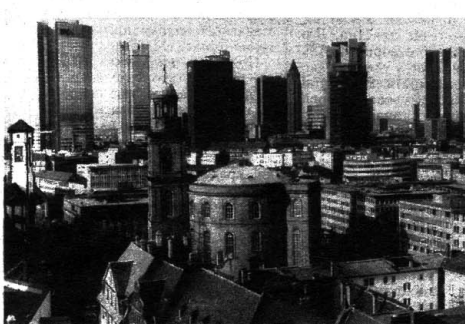


Фото ДПА.

вана міграція, яка останнім часом набула неабияких масштабів. Значно збільшилась і кількість колишніх іноземних студентів та робітників, котрі продовжують безбідно перебувати в Україні. На кінець минулого року їх налічувалося майже 2 тисячі. 14 іноземців за грубі порушення встановлених правил були депортовані за межі України, а декілька сотень після того, як віддалили підстави для подальшого перебування в Україні, перейшли на нелегальне становище і перебувають у розшуку. Але от біда, навіть тоді, коли декотрих з них розшукали й затримали органи внутрішніх справ, не завжди є можливістьчасно відправити їх за кордон. Основна причина — брак у «селегіалів» коштів для придбання квитка.

Планували розв'язати цю проблему за рахунок українських громадян. У Законі «Про правовий статус іноземців» передбачили, що «...іноземці, які підлягають видворенню, або фізичні, юридичні особи, які приймають цих іноземців, влаштовують їх незаконний в'їзд, проживання, працевлаштування, сприяють у ухваленні від в'їзду після закінчення терміну перебування, відшкоковують втрати, пов'язані з видворенням, у порядку, встановленому Кабінетом міністрів України».

Та, як свідчить практика, реалізувати це положення закону складно, а тому істотного доопрацювання потребує увесь механізм здійснення видворення іноземців, які порушили чинне законодавство.

Віктор ПАЛЬКО,

Віктор КРИВОРІТКО, співробітники МВС України.

Україна — Центральна Азія: МОЖЛИВОСТІ ДІЛОВОГО ПАРТНЕРСТВА

У лютому цього року між урядами України та Республіки Узбекистан було укладено угоду про співробітництво в галузі розроблення та впровадження наукоємних технологій. А недавно з метою приєднання її до реалізації в дружній країні побувала група українських учених і фахівців. Серед них, наприклад, Віктор Трефлов — академік АН України, директор Інституту проблем матеріалознавства; Володимир Бендеренко — заступник директора Інституту надтвердих матеріалів АН України; Володимир Кузовкін — директор Львівського ювелірного заводу. Очолював делегацію голова Державного комітету з рідкісних, дорогоцінних металів та дорогоцінного каміння України Віктор Краснянський.

У розмові з нашим кореспондентом він, зокрема, сказав:

— З узбецької сторони ми зустріли глибоку зацікавленість у співпраці з Україною. В цьому нас переконали відвідини багатьох підприємств. Наприклад, комбінат тугоплавких та жаростійких матеріалів у місті Чирчик, гірничо-металургійного комбінату в Навой, заводу бурового інструменту в Самарканді, Інституту фізики сонця АН Узбекистану, науково-виробничого об'єднання «Фотон». А ще те, що в переліках узли участь представники багатьох міністерств і відомств республіки, а підсумкова зустріч делегатації відбулася на рівні віце-прем'єрів.

Та це й не дивно. В центральні-азійських країнах знають, чим ми багаті. Сам по собі високий економічний потенціал — одне. А друге, що найбільше потрібне нашим партнерам, — соціальні науково-дослідні напрацювання. Адже й за часів Союзу в ньому та й за його рубіжками українські вчені заклали заслуженої шани своїми здобутками. В галузі вдосконалення, скажімо, геологорозведувальних робіт, машино- і приладобудування, нафтохімії, гірничорудної й металургійної промисловості, перероблення рідкісних металів та мінералів, як навіть виробництво штучних алмазів, космічно стійких матеріалів тощо. Попри нинішню соціальну-економічну кризу України вдається, на щастя, не тільки зберегти, а й примножити в цьому здобутки своїх учених.

— Скажіть, будь-ласка, а зацікавленість у налагодженні співробітництва виявлено лише з боку Узбекистану?

— Ні. За попередньої домовленості частина нашої делегації побувала й у столиці Казахстану — Аламати. Там викладені нами пропозиції також мали великий практичний інтерес. Досягнуто домовленості про приїзд найближчим часом до Києва казахських експертів. Вони мають взяти участь у підготовці відповідних міжурядових документів.

— Одне слово, зустріч — за високим міжнародним протоколом... А діловий би справи?

— Він подає добрі надії. З метою реалізації лютневої угоди з Узбекистаном підписано протокол щодо об'єднання ресурсних, переробних та науково-технічних можливостей для спільного освоєння наукоємних

технологій, узгодженого виходу з ними на світові ринки...

— Якщо можна, конкретніше про це.

— Ось, скажімо, один з пунктів, що стосується освоєння порошкової технології перероблення вольфраму та молибдену. Розроблені нашим інститутом надтвердих матеріалів, її вважали реалізувати в промисловості Узбецький комбінат тугоплавких і жаростійких матеріалів. Цього ж підприємству Інститут матеріалознавства запропонував для впровадження технології виготовлення різців на основі алмазно-металевих пластин. Для цього намачено створити спільне підприємство з участю інвестицій третіх країн. В Україні, як відомо, опрацьовано спосіб виготовлення високочистого хрому і його сплавів, що мають підвищений попит на світовому ринку. А Узбекистан, з'ясується, має потужності, які дають можливість впровадити технологію в промислову практику. Домовилися: у двомісячний термін з'ясувати спільне підприємство такого профілю. Вирішено звернутися до урядів Казахстану й Росії з пропозицією взяти участь у реалізації намаченого. Або ось такий приклад. На Придніпровському хімічному заводі в Дніпропетровську налагоджено випуск ентентеросорбенту, що широко застосовується в екології та медицині. Тут завершується будівництво нового цеху потужністю 50 тонн продукції на рік, що відповідає потребам усіх країн Співдружності. Узбекистану запропоновано розмістити в нас свої замовлення на цей препарат.

— Вікторе Павловичу, не таємниця, що маємо гіркі уроки, м'яко кажучи, угоди, які не працюють. У вас немає побоювання, що і в цьому разі нас можуть спіткати невдачі?

— Ви знаєте, апевнений, що все намічене можна реалізувати. Звичайно, за умови, що виробничі механізми для цього. До речі, він уже вмиляється. Наша поїздка — крок до здійснення лютневої угоди. В результаті діє міжурядова координаційна рада. Вона намітила і стежить за реалізацією практичних заходів — взаємним виконанням зобов'язань сторін щодо створення спільних підприємств, допомогти кадрами, матеріальними ресурсами, фінансуванням. Партнери, повторюю, вселяють надію там, що виявили ширшу зацікавленість у налагодженні й розширенні співпраці з нами. Вони прагнуть повніше використовувати свої можливості, щоб швидше вийти на світові ринки з високотехнологічною продукцією. Зокрема, ми з задоволенням переконалися, що ця галузь в Узбекистані й Казахстані добре стимульована з боку держави: створюють спеціалізовані управлінські структури, їм надають широкі повноваження, вагомий пільги — податкові, зовнішньоторговельні, фінансові...

— Отож, не міняючи орієнтації на Захід, звернемо свій погляд на Схід — чи не так?

— Поділяю цю думку цілком.

Проект Державного комітету з рідкісних, дорогоцінних металів та дорогоцінного каміння.

БРИЗКИ ШАМΠΑНСЬКОГО, або Приватизація по-чеськи

Що приватизація в Чехії, куди я з групою українських журналістів потрапив за сприяння міжнародних центрів мас-медіа «Нова мова» та фонду «Береза», пішла, помітно поспіючи. Мова того, набула інтернаціонального забарвлення: напроти готелю в центрі Праги, де ми зупинилися, працює магазинчик «нов-стоп», який, звісно, справді не зачинаєся цілодобово і який тримали три вихідці чи то з Індії, чи то з Бангладеш. Та й більшість товарів, які ми змогли купити, теж були з приватних великих і малих магазинів. Чехи теж так роблять: бо в таких магазинах або якісь товари вищі, або ціна нижча, або й те й, і інше, бо власникові кінце треба збувати товари, щоб поповнювати асортимент. Але й сказати, що в Чехії нема проблем, було б зарано.

I.

Завідавач організаційного відділу чеського міністерства у справах народного майна та його приватизації Томаш Полак порівняв проведення приватизації з відкриттям шампанського і закликав, що для загального успіху процесу потрібні прийнятні три умови.

По-перше, на думку Т.Полака, кожний, хто хоче займатися приватизацією, має спиратися насамперед на власну рішучість і на власні зусилля і ресурси, не чекаючи на допомогу закордон. Радя прості: позики, кредити, гроші, звичайно, бути, але ніхто краще за чехів не може знати середовище, де ці капітали мають розмішуватися.

По-друге, зробити все, щоб населення максимально підтримало процес приватизації, було переважною більшістю задоволено в ній. В Чехії до цього підійшли просто: кожен громадянин пісся 18 років отримав приватизаційний купон і міг взяти участь у приватизації через один з інвестиційних фондів. Якою мірою успішно, це, щоправда, інша річ, але шанс отримувати кожен. Т.Полак зацитував свого югославського колегу, який досить красномовно визначив перспективне «меню» приватизації: 99 відсотків успіху — це підтримка людей, і відсоток — допомога радників та експертів у зачаткуванні до рідної економіки 30 мільярдів доларів. Таких грошей Чехії не дали, але приватизація здійснюється.

По-третє, приватизувати все треба швидко. Будь-яке гальмування цих процесів має негативні соціальні наслідки, бо пропадає ентузіазм населення, не готового до повноцінного життя за нових умов й матеріальні: повільна приватизація коштує дорого.

II

Приватизація в Чехії за 1990 року відбувалася трьома головними етапами-напрямами. Перший — реституція: повернення майна колишнім власникам, які змогли з документами довести своє право на нерухомість, заводи, землі тощо. Фізичним особам було повернуто, зокрема близько 100 тисяч будинків, на 120 мільярдів чеських крон сільськогосподарських угідь (1 долар США — це приблизно 30 крон), на 3 мільярди крон приємних, які є історичною цінністю, було передано муніципалі-



тетам. Процес реституції тривав й до сьогодні.

Другий шлях — мала приватизація. На думку Т.Полака, вона важлива політично — люди за її наслідками отримували реальні результати. В Чехії вони різні, не всі задоволені, але мала приватизація закінчена: до нових господарств перейшли 22 тисячі магазинів, отелів, об'єктів побутової тощо. Державні скарбниці це дало близько 35 мільярдів крон. Особливістю чеської малої приватизації стала відсутність серйозних обмежень щодо майна, кількості працівників, площі, громадянства охочого тощо. Крім того, мале підприємство продавалося головним чином на аукціоні без старих боргів. Вони замишляли на колісній великій структурі, який підпорядковувався підприємство-боржник. Так у Чехії і приватизація відбулася, і монополізм, приміром, великих торговельних об'єднань, було подолано. Зрештою, борги перекривалися доходами від приватизації або погашалися державою.

Третій процес — велика приватизація, яка триває і сьогодні. На відміну від малої новий власник під час великої приватизації брав на себе і борги уособленого ним підприємства. Влітку 1991 року було визначено 4,5 тисячі великих підприємств на загальну суму в 950 мільярдів крон, їх розбито на дві групи, і велика приватизація розпочалася на тих самих умовах, що й мала. Купити підприємство чи його акції міг будь-хто, але за однієї умови: подати до міністерства приватизації приватизаційний проєкт, який визначив би і власника, і термін виконання, і подальшу долю підприємства. Як-то охочих не було, то згідно із законом приватизаційний проєкт подає міністерство-засновник. Форми великої приватизації різні: продаж майна, акцій, публічні тендери, передавання до

муніципальної власності, на купони громадянам, змішана тощо. В січні 1992 року вже було прийнято рішення про те, яке підприємство і як приватизуватиметься, а отже понад 90 відсотків з них знають свою долю: вони — в ринку. Велика приватизація дала «живих» 51 мільярд крон, які вже пішли на екологію, на доплати чеським банкам тощо.

III

Звичайно, повторюю, не все в Чехії так гладко. Той же Т.Полак, тактовно захищаючи честь мундара, визнає, що приватизаційне законодавство змінювалося досить часто, хоча зміни й не торкалися основних принципів. Зовсім інакше, на думку Полака, можна було б здійснювати реституцію, яка важлива політично, але через неготовність старих власників незалежно довести своє право на певні об'єкти об'єктивно загальмувала їхню приватизацію. А можна було б, приміром, компенсувати вартість об'єктів з фонду реституції, до якого йдуть 3 відсотки від продажу акцій і який складає близько 10 мільярдів крон.

Не захищеною від «брудних» грошей виявилася мала приватизація. Для захисту від грошовитих інсинувань їй було заборонено брати участь у перших аукціонах, і щось придбати вони могли тільки з того, що продавався вже на другому аукціоні. І серйозні фірми, і нечислотиолі ділки однаково стали за спинами підставних осіб.

Не захистив уряд тих, хто придбав об'єкти, але так і не зміг випоратися зі самотніми господарюванням, з орендною платою, яка зростає неможовірно. Такі власники змужні були продати все і скуштувати банкрутства.

Приблизно така ж доля чекала на тих, хто вклав свої купони чи придбав акції підприємств, які збанкрутіли чи неприбуткові хронічно. Такі люди об'єктивно є соціальною вибухівкою в суспільстві, яке матеріально поляризується.

Поки що в Чехії вдається утримувати безробіття в середньому на рівні 3,6 відсотка. Але в регіонах, де цей рівень перевищує 10 відсотків, Т.Полак прогнозував, що після великої приватизації безробітних може бути 6-8 відсотків. «Як в усіх інших Європі», — заявив урядовець. А як на мене, то він забув ці обставини. Безробітні — це дорослі виборці, які можуть не задовольнитися 90 доларів помісячних соціальних виплат, колихтось їдять іномарками чи хай навіть «Шкодою». Крім того, Чехія — все ж таки посткомуністична країна, а отже суспільні імпульси в ній водночас і прогнозовані, і непередбачувані.

І все ж чехи, немін задоволься, свою головну пляшку шампанського вже відкупорили. І є надія, що вип'ють усі.

Володимир СКАЧКО, оглядач.
Київ — Прага — Київ.

ШЛЯХ ДО РИНКУ — ЧЕРЕЗ МЕКСИКУ

700 тонн конструкцій для спорудження електростанції впаляв на мексиканського міста Сан-Рафеля Новокаховський завод гідротехнічних споруд. Заводами постаралися якнайкраще виконати контракт з мексиканцями, домогалися високої якості продукції, виготовили її у стислі строки.

Як повідомив директор підприємства Василь Будакевич, колектив заводу прагне увійти до ринку з конкурентоспроможною продукцією на рівні світових зразків. Уже тепер її очолюють споживачі як в межах України. Запущено у виробництво першу партію виробів для В'єтнаму.

На продукцію новокаховців чекають у Китаї, Туркменістані, Кабардино-Балкарії. Нині підприємство виготовляє металооб'єкти для Цимлянської ГЕС, для гідробудівників Кубані.

Матеріальна база заводу розширюється. Споруджують другу чергу складально-зварювального цеху, чимали кошти виділяють на впровадження нових технологій, забезпечення надійного енергопостачання. Як тільки оголосять про приватизацію підприємств у червні цього року, робітники заявили, що хочуть його викупити.

Іван КАЛІНИЧЕНКО.

Херсонська область.



Інформація про перший відкритий випуск акцій акціонерного банку «КАРПАТИ» Міжнародний банк

КМБ 1. Характеристика емітента

«Карпати» Міжнародний банк зареєстрований Національним банком України 25 листопада 1993 р. за № 29 як акціонерне товариство закритого типу із статутним фондом 1042,9 млн.крб. 23 березня 1994 р. перереєстровано статутний фонд на суму 4250 млн.крб.

«Карпати» Міжнародний банк є правонаступником комерційного банку «Карпати», зареєстрованого у Державному банку СРСР 2 серпня 1989 р. із статутним фондом 13,5 млн.крб. за №144. Перереєстрований у Національному банку України 14 жовтня 1991 р. з 28 грудня 1992 р., зареєстрований як товариство з обмеженою відповідальністю із 50,6 млн.крб. статутного фонду.

Банк повідомляє про свою реорганізацію в акціонерне товариство відкритого типу із статутним фондом 10250 млн.крб.

Засновники банку — промислові підприємства, господарські товариства, фізичні особи. Серед засновників є американська фірма.

Юридична адреса: 290058, м.Львів, вул.Т.Окунєвського, 1.

Метою і предметом діяльності банку є сприяння комплексному економічному і соціальному розвитку регіону, надання різноманітних банківських послуг юридичним особам і громадянам, фінансування та підтримка малого бізнесу і окремих підприємств.

Органами управління Банку є:

загальні збори акціонерів;

Рада Банку;

Правління Банку.

Керівництво поточною роботою Банку здійснює Правління Банку в особі голови Правління Маланчука Ярослава Степановича.

Професійні дані про керівних працівників:

1. Маланчук Ярослав Степанович — голова Правління, освіта вища, стаж роботи 20 років.

2. Сеник Михайло Миколайович — заступник голови Правління, освіта вища, стаж роботи 10 років.

3. Хамула Орест Романович — головний бухгалтер, освіта незакінчена вища, стаж роботи 4 роки.

Загальна чисельність працівників Банку на сьогодні — 30 чоловік.

На момент прийняття рішення щодо випуску акцій Банк має зареєстрований і сплачений статутний фонд у розмірі 4250 млн.крб. Банком здійснені дві емісії цінних паперів — акцій на суму статутних фондів 1042,9 млн.крб. і 4250 млн.крб. Акції розміщені між засновниками.

Простроченої заборгованості кредиторам і щодо платежів до бюджету на момент прийняття рішення про випуск акцій немає.

Адміністративні та економічні санкції на Банк не накладені. Економічних нормативів, встановлених Національним банком України, Банк дотримує.

II. Ділова активність

«Карпати» Міжнародний банк здійснює всі банківські операції, які відповідно до законодавства мають застосовувати у банківській практиці. Банк здійснює операції з іноземною валютою.

За останні 2 роки сума балансу Банку збільшилась у 370 разів.

БАЛАНС «Карпати» Міжнародного банку станом на 1.04.94 р.

АКТИВ	(млн.крб.)
1 Каса	799
2 Кореспондентські рахунки в НБУ	4065
3 Дебіторні банки	1881
4 Кредити, видані банком	8370
5 Кошти, вкладені в спільну діяльність	22
6 Валютні кошти	2687
7 Основні засоби	334
8 Висільові кошти за рахунок прибутку	741
ВСЬОГО	18899

ПАСИВ

1 Статутний фонд	4223
2 Резервний фонд	205
3 Інші фонди	1540
4 Розрахункові та інші рахунки клієнтів	6822
5 Депозитні рахунки клієнтів	1515
6 Кредити інших банків	3000
7 Інші кредитори	1042
8 Прибуток	552
ВСЬОГО	18899

Банк має генеральну ліцензію Національного банку України на проведення валютних операцій № 57 від 10 грудня 1993 р. Банком встановлені кореспондентські відносини з промисловими банками у США, Європі, країнах СНД, зокрема із Дрезденер банком (Франкфурт-на-Майні, Німеччина), Кемпел банком (Нью-Йорк, США), Барклайс банком (Лондон, Великобританія), АКБ «Мосбізнесбанк» (Москва, Росія) та іншими.

III. Дані про емісію цінних паперів

Загальні збори акціонерів «Карпати» Міжнародного Банку під 1 квітня 1994 р. (протокол № 10) прийняли рішення про реорганізацію Банку з акціонерного товариства закритого типу в акціонерне товариство відкритого типу із збільшенням статутного фонду до 10250 млн.крб. та здійсненням першого відкритого випуску акцій на відповідну суму статутного фонду.

Збільшення статутного фонду проводиться шляхом випуску простих іменних акцій кількістю 60000 тисяч штук номінальною вартістю 100000 крб. кожна, на загальну суму емісії 6000 млн.крб. Акції випускаються серії «К-3» за № 00001 — 60000.

Передплатниками акцій можуть бути юридичні особи і громадяни.

Кожна акція дає акціонеру право:

отримувати дивіденди в порядку, встановленому загальними зборами акціонерів банку;

претендувати на частину майна банку у натуральному виразі чи у грошовій формі в разі його ліквідації;

користуватися переважним правом на придбання додатково випущених акцій;

брати участь у загальних зборах акціонерів Банку в порядку, передбаченому статутними документами.

Акції Банку зобов'язують їх власника: дотримуватися статуту Банку; виконувати вимоги положень, затверджених загальними зборами акціонерів; виконувати рішення органів управління Банку; не розголошувати комерційну таємницю та конфіденційну інформацію про діяльність Банку.

Термін передплати на акції — з 6 червня 1994 р. по 6 грудня 1994 р. Передплата проводиться за юридичною адресою Банку.

Продаж акцій юридичним особам і громадянам організується Правлінням Банку і проводиться шляхом повної сплати їх ціни. Плата акції здійснюється шляхом перерахування відповідної суми на рахунок Банку або оплати її готівкою до каси Банку.

Для юридичних осіб пакет акцій становить не менш як 50 штук. Після оплати акції видають сертифікат встановленого зразка.

Акції цього випуску випускаються у безготівковій формі та фіксуються шляхом запису на особовому рахунку. Право власності на акції засвідчується у книзі реєстрації акцій.

Під час первинного розміщення акцій сертифікат видають безплатно. В разі переоформлення сертифіката на ім'я нового власника або видачі нового в разі його загублення стягується комісійна плата. Власники акцій мають право відчужувати їх, але з обов'язковою реєстрацією в Банку у 5-денний термін. Без реєстрації така угода є недійсною. Розпоряджатись акціями дозволено після закінчення передплати на акції цього випуску в цілому.

Розмір і порядок виплати дивідендів за акціями визначають Загальні збори акціонерів.

Дивіденди виплачують за рахунок чистого прибутку Банку, який залишається в його розпорядженні після сплати встановлених податків та інших обов'язкових платежів. Виплачують дивіденди після затвердження річного звіту про діяльність Банку.

У разі реорганізації Банку всі зобов'язання щодо випущених акцій переходять його правонаступникам.

IV. Чинники ризику

Чинниками ризику, які можуть впливати на діяльність Банку, є:

ускладнення економічної ситуації в Україні; зміна податкового законодавства у бік збільшення ставок оподаткування комерційних банків; обмеження видачі кредитних ресурсів.

V. Організація розміщення акцій

Передплату акцій проводять за адресою:

м.Львів, вул.Т.Окунєвського, 1.

Контактні телефони: (0322) 59-00-54, 52-82-03.

Голова Правління «Карпати» Міжнародного банку

Я.СМАЛАНЧУК

Головний бухгалтер «Карпати» Міжнародного банку

О.Р.ХАМУЛА.

Інформація про випуск акцій Акціонерного банку «СТАНДАРТ-МК»



На основі чинного законодавства 15 квітня 1994 р. шляхом перетворення банку «ПОЛІССЯ» в акціонерне товариство відкритого типу створено Акціонерний банк «СТАНДАРТ-МК» (протокол № 10 від 15 квітня 1994 р.).

Юридична адреса на момент прийняття рішення про емісію акцій: Україна, 262000, м.Житомир, вул.Київська, 5.

Вищим органом управління банку є загальні збори акціонерів. В період між зборами управління здійснює Рада банку (Голова Ради — ГРИНБЕРГ І., генеральний директор спільного німецько-українського підприємства «MAR-SOM») і Правління банку (голова Правління — ХОХЛОВ С.), освіта — вища економічна, загальний стаж роботи в банківських установах — 14 років).

Засновниками банку виступають 12 юридичних осіб з недержавною формою власності.

Кількість службовців на 01.04.1994 р. становить 58 чоловік. Діє мережа філій на території України, які забезпечують повний комплекс банківських послуг. Банк обслуговує більш як 1000 клієнтів з числа юридичних і фізичних осіб. Банк має генеральну ліцензію на право здійснення валютних операцій № 67 від 15 квітня 1994 р. Відкрито численні кореспондентські рахунки в закордонних банках.

Адміністративні та економічні санкції з моменту створення на банк не накладені. Простроченої заборгованості банк не має.

На момент прийняття рішення про відкриття передплати акцій сплачений і зареєстрований статутний фонд становить 4400 млн.крб.

Рішення про відкриття передплати акцій прийняте загальними зборами акціонерів 15 квітня 1994 р., протокол № 10.

Загальний обсяг емісії —

10500000000 крб., при цьому здійснюється випуск 52500 простих іменних акцій номіналом 200000 крб. кожна.

Акції випущено двома серіями: серія А, №№ 000001 — 022000 — розповсюджуються серед засновників за рахунок засновницьких внесків; серія Б, №№ 000001 — 030500 — розповсюджуються шляхом відкритого продажу серед юридичних осіб і громадян.

Передплата проводиться в період з 12 червня по 15 серпня 1994 р.

Акції дають право голосу за принципом: одна акція — один голос. Мінімальна кількість акцій (пакет), що дає право голосу на загальних зборах акціонерів, — 10.

Розмір дивідендів визначають загальні збори акціонерів. Сплата дивідендів — у місячний термін з дня проведення річних загальних зборів акціонерів. Сплата дивідендів відбувається шляхом перерахування коштів на вказаний акціонером рахунок або через касу банку та його філій за зазначеними нижче адресами.

Під час передплати акцій покупцю підписує з Правлінням банку угоду, примірник якої видають йому після сплати акції за курсовою вартістю, що формується, виходячи з попиту на цінні папери банку. Поточну курсову вартість акцій покупці сплачують у грошовій одиниці, що мають обіг на території України. До введення власної української валюти випуск акцій і обмін на них угод не передбачено.

У випадках передбачених зареєстрованим Міністерством юстиції інструктивними матеріалами Національного банку України, покупцю має надати відомості (аудиторську довідку) про джерела коштів, що спрямовують на придбання акцій.

Відповідно статуту банку жоден акціонер не може володіти більш ніж 35% акцій.

У разі перевищення заявленої обсягу емісії рішення про прийняття або відхилення перевищення приймають загальні збори акціонерів.

Власники акцій мають право продавати, передавати, за-

повідати, заставляти акції самостійно із обов'язковою реєстрацією зміни власника в установах банку у 5-денний термін. Передача прав власності на акції серії Б не може бути проведена до офіційної реєстрації результатів передплати.

У разі реорганізації банку всі зобов'язання за випущеними акціями переходять до правонаступника.

Приймаючи рішення про придбання акцій банку «СТАНДАРТ-МК», покупцю має взяти до уваги такі чинники ризику:

зміни в законодавстві про оподаткування комерційних банків;

затримування процесів приватизації та залучення іноземних інвестицій.

Передплату акцій проводять установи банку за адресами:

м. Житомир, вул. Київська, 5, тел. (0412) 37-43-31;

м. Київ, вул. Металістів, 17, тел. (044) 484-43-61;

м. Миколаїв, вул. Декабристів, 41, тел. (0512) 36-32-73.

Мандрівка в ідеальний світ

на одну-дві години щодня могла б змінити нашу свідомість

Учені ряду країн пропонують створити інститут з вироблення психологічних, соціологічних і соціально-психологічних концепцій, принципів подолання існування людства. Перебачається розробка проєктів не лише для розкриття особистості мешканців колишнього союзу, але й для розв'язання наших проблем, а й проблем західного суспільства. Усе це разом,

У жовтні в США відбудеться конференція вчених і мислителів, котрі виступають за створення такого інституту. Своїми думками щодо майбутнього закладу ми попросили поділитися українських учених, які намагаються «пробити» цю ж ідею і в нашій країні.

Юрій Саенко, керівник відділу соціальних програм і проєктів Інституту соціології АН України, доктор економічних наук:

Усі перетворення в будівлях соціальних проявляються за такою схемою. На першому етапі з'являється ідея, котра практично ніяких істотних перешкод не зустрічає. Однак далі — спротив: теоретичний, методичний, технологічний, економічний (приклад — проведення у нас приватизації), і, нарешті, соціальний, який яскраво вимальовується під час переструктурування соціальних груп населення — ми не любимо, коли хтось стає багатим від нас. На це вказують, зокрема, проведені нами соціологічні дослідження, котрі свідчать, що в колишньому СРСР і країнах Східної Європи, де нині руйнуються попередні стереотипи, психологічні

питання — найактуальніші. Воєнний, тепер люди просто не готові психологічно до якихось кардинальних змін. Чому?

Раніше хтось на вищих щаблях влади брав на себе розв'язання питань усього нашого життя. Від окремої людини по суті нічого не залежало — усім розпоряджалася держава. Таким чином витислася елітарна частина суспільства, яка прагнула до самостійності, осмислення дій, політич. Натомість з'являлася бездіяльність, аморфна маса людей, котра здала свою роль у суспільстві до чекання манни небесної: квартири, пенсії, високопалачою роботи. Аж раптом зникла рука, яка все роздавала, і безініціативні, бездіяльні розгубились...

Цікаві, показові у цьому плані результати дають соціологічні дослідження. Так, 70 відсотків населення України стверджує, що головною їх надовою — на Бога. Себто, люди перестали покладалися на власні сили та можливості. 60 відсотків сподіваються на допомогу Збройних Сил, міліції, СБ, суду, прокуратури — тобто на невірні органи, що існують поза нашою волею. Водночас, виборим місцевим орга-

нам влади довіряють лише 15—18 відсотків опитаних. Крім того, ми навіть більше покладаємося на батьків, родичів, ніж на себе. Звідси — людина України (в масі своїй) досі не утвердилася як особистість.

Валентина Бондаровська, директор американсько-українського центру реабілітації сім'ї, кандидат психологічних наук:

По суті людину було відлучено від розуміння того, що вона прийшла у цей світ як особистість. Тому в нашому суспільстві не практикувалося прийняття рішень, було лише вирішення завдань на пошук правильної відповіді. Проте наші дослідження свідчать, що люди все-таки зберегли психологічну готовність робити щось самим, без сторонньої допомоги. Але щоб розвинути ініціативу, відгородити втрачене, потрібен науковий підхід. Це якраз один із напрямків діяльності майбутнього інституту. Ідея створення такого закладу (вироблення концепцій, принципів подолання існування людства) належить американським, українським і російським ученим.

Юрій Саенко:

Треба, щоб ми, люди різних національностей, реально оцінювали себе, знаходили таку модель співіснування, котра стала б гарантом миру та безпеки у світі.

Завдання майбутнього інституту, на відміну від існуючих,

які в останню хвилину кидатися гасити пожежі конфліктів у різних регіонах планети; вбачаю в діагностиці, розробці профілактичних заходів.

Валентина Бондаровська:

Додам, що ініціаторами створення такого закладу є спеціалісти Каліфорнійського університету та університету штату Колорадо. Зокрема, Володимир Олександрович Лефевр, професор Каліфорнійського університету, математик-соціолог. Ще в 60-х роках у колишньому СРСР він розпочав цикл досліджень, спрямованих на побудову математичної моделі «зв'язування» світу людини. 1974 року виїхав до США і там продовжує розпочате. Написав кілька книг, наукових праць, у тому числі навчальні програми з етичного виховання з використанням новітніх інформаційних технологій.

Так-от, професор Лефевр пропонує застосувати свої програми й у нашій країні в межах тієї діяльності, яку здійснюватиме інститут.

Анатолій Стогній, директор Інституту прикладної інформатики, член-кореспондент АН України:

На думку Лефевра, люди конфліктують між собою, бо не хочуть йти на компроміс, адже він викликає внутрішні переживання, завдає удару по особистості кожного. Де ж вихід?

Учений пропонує сформувати у дітей (згодом вони вплинуть

на своїх батьків) новий тип моралі. Який саме — цим і має зайнятися серед інших питань інститут. Потрібно створити менталітет миру і «занурити» в нього людей. Для цього крім ситуативних ігор пропонують проводити певний час у так званий віртуальний дієвості — іншому світі, створеному засобами сучасної комп'ютерної технології. Дитина за допомогою цих комп'ютерних систем зможе поспілкуватися зі штучними персонажами, носіями потрібної нам моралі. Така мандрівка в ідеальний світ боляч на одну-дві години щодня змогла б, на його думку, радикально змінити тип свідомості людини. Подібний ефект я відчув на собі, коли побував за кордоном.

Безперечно, до цієї роботи слід залучити психологів, дитячих медиків, мовознавців, істориків. Тобто необхідне комплексне дослідження міжнародного рівня, бо у нас, скажімо, наука про людину тільки зароджується, а на Заході вже накопичено певний досвід. До того ж методичні засоби та інструментарій — тех у них. А над навчальними програмами можна працювати разом.

Отже, сподіваємося, що інститут буде створено, а бізнесмени і політики різних країн, включаючи й Україну, виявлять до цієї ідеї належну увагу.

Записав

Валерій НОВОСВІТНИЙ.

Соціальний зріз

На роздоріжжі опинилися німецькі сім'ї, що осіли на Донеччині

Ще в тридцятих роках у Донецькому краї проживали десятки тисяч громадян німецької національності. В основному це були нащадки тих прусських та баденських вихідців, які на запросини царського уряду оселилися на родючих землях Приазов'я — в середині-наприкінці XVIII — на початку XIX століття. То були працелюбні, добросовісні трударі. Але й їх, ніби лояльно настрояних до існуючого режиму, не оминув жорстокий чорновий сталінський репресій. Українських німців було насильно депортовано в Середню Азію, на Далекий Схід...

Два роки тому Президент України запросив німців, що були свого часу виселені, повернутися в рідні місця, зокрема на Донбас. Спільно із Німеччиною було створено спеціальний фонд, виділено кошти для облаштування переселенців. Іншими словами, плани і надії були великі.

На Донеччині, як уже повідомляла наша газета, першим місцем майбутнього проживання німецьких сімей було обрано Пречистівку, що в Мар'їнському районі. Минуло час, та й досі близько двадцяти родин, що прибули сюди, змушені жити в тимчасових помешканнях — блок-контейнерах. А планували забудувати добротними котеджами цілу вулицю Дружби. Та поки коштів вистачає на три-чотири будинки. Допомога Німеччини обмежилася лише подарованими блок-контейнерами, хоча наобіцяно було багато чого. Отож прибулі люди — у відчаї, деякі сім'ї, які мріяли мати на українській землі власний будинок

і обійсти, навіть думають про від'їзд на свою прабатьківщину. А новоприбулих німецьких сімей Пречистівка давньою вже не зустрічала...

Обіцянки нам роздають усі, в тому числі й вища влада України, а справа не рухається із місця. Таке враження, що до справжньої реабілітації нашої ой, як далеко... сумно констатує директор Донецького центру Українсько-німецького фонду І. Дініус. — Приїздив якось до нас міністр у справах національностей України Олександр Емеч, наобіцяв усілякого, та, певне, і забув — чимало справ у міністра. Не маємо належної підтримки і від місцевої влади. І це тоді, коли в регіоні проживають понад 6 тисяч німців. Наше національне товариство, як і колись, тулиться в одному із підвалів Донецька. Не маємо і свого національного центру. І це на Донбасі, який постійно проголошує себе інтернаціональним краєм. Єдина вітха — відкрили суботню-недільну німецьку школу в центральному районі міста.

На Донеччині, нарешті, прийшло очікуване літо. Не оминило воно і маловишукану Пречистівку. Ось тільки чомусь не дуже радіють йому тутешні німецькі сім'ї. Та і чому, скажіть, люди добрі, радіти, коли в тебе — ні кола ні двора... То тільки птахи відлітають восени, а люди обставини можуть примусити знятися у далеку путь й завтра. А плекалі надію, що назавжди облаштуються тут...

Юрій ДОЦЕНКО.

Реклама

ПТК Аромат
со складов в Києве реалізуєт
по безналичному і за наличний расчёт :

- Морозильники "Орск - 115" (200 л)	210 \$
- 2-х кам. холодильники "Орск - 112"	210 \$
- Аккумулятори : 6СТ-55, 6СТ-60, 6СТ-75, 6СТ-90, 6СТ-165, 6СТ-190	0.5 \$ А/час
- Плитка облицовочная и половая	9.5 \$/м²
- Кухни (пр. Чехии)	
- Дрели электрические и ручные	
- Комбайн фермерский МБФ-1	200 \$
- Станки деревообрабатывающие	157 \$

Оплата по текущему биржевому курсу

тел./факс : (044) 452-3406 тел. (044) 452-3405

Концерн «Укрпромавтошиноремонт»
реалізує у Києві за готівку та
перерахуванням через банк:

пасажирський автобус ЛАЗ-5261
підвищеної комфортності для міжміських
перевезень, з дизельним двигуном;
автомобілі «Москвич-2141»;
автозаправний блок на 8 кубічних
метрів;

запасні частини для автомобілів.
Телефони для довідок: (044) 277-54-20,
277-50-27.

В связи
с ликвидацией
СП «ПРОЗ»
претензии
принимается
в течение двух
недель
по адресу: Киев,
ул. Грушевского,
30/1.
Тел. 272-42-87.

Голос України

Засновник — Верховна
Рада України.
Видавець — Президія
Верховної Ради України.
252019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить
з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (в.о. заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заступник головного редактора), І. ГРУШКО, В. КРАСНОДІМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, Б. СИДОРЕНКО (заст. головного редактора), А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДЖА (заст. головного редактора).

Адреса редакції:

252047, Київ-47,

вул. Нестерова, 4.

вул. Нестерова, 4.

вул. Нестерова, 4.

вул. Нестерова, 4.

• ТЕЛЕФОНИ для довідок — 441-88-23;
• телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44.
• Рукописи не повертаємо.
• Лістунгів за чітанням — тільки на сторінках газети.

Свідчення про реструктуризацію періодичного друкованого видання —
КП № 1 від 18.09.1990 р.

• За зміст та достовірність інформації у рекламних
публікаціях відповідальність несе рекламодатель. •
Реклама не зменшує подієвої повноти авторів публікацій. •
За точність викладених фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить 5 разів
на тиждень.
(впр. неділя і понеділок)
упрісною і російською
мовами.
Індикс 4985.
Тираж 325245

Комітет друку видавництва
на території
252047, Київ-47,
проспект Перемоги, 50.
1234567890
Зам. 0311102.

Газету набрано і зверстано в комп'ютерному
центрі «Голос України».